

## ЕТНОЛОГІЯ

УДК 39(479):956

*Кязымов Салех Юнус оглу*

Бакинский государственный университет

### НАСЛЕДИЕ КАВКАЗСКОЙ АЛБАНИИ: ГОРСКИЕ ЕВРЕИ

*Несмотря на некоторые различия в верованиях и в образе жизни, евреи, проживающие в Азербайджане (общей численностью 16 000 человек), подразделяются на три группы: горские евреи – 11 000 человек; европейские евреи ашкенази – 4300 человек; грузинские евреи – 700 человек. По своей численности горские евреи составляют большинство евреев, проживающих в Азербайджане. Как уже отмечалось, их всего 11 000 человек. 1000 из них проживает в различных регионах Азербайджана, 6000 – в Баку, около 4000 проживают в Красной Слободе Кубинского района в компактном виде. Евреи, проживающие здесь, говорят на татском языке, который сформировался из арамейского ибранского языка и содержит в себе некоторые слова и выражения из русского, тюркского, персидского языков. Татский язык считается диалектом персидского языка, который входит в группу индоевропейских языков. Однако он совершенно отличается от иврита. Евреи, которые переезжают в Израиль из Кубы, чаще всего отмечают, что они не понимают друг друга в Израиле. После обретения Независимости Азербайджанской Республикой евреи тоже стали формировать свои организации. Были сформированы связи с международными еврейскими организациями, созданы культурные центры и органы печати.*

**Ключевые слова:** горские евреи, Красная Слобода, татский язык, религиозная община, международные связи, образ жизни, правительство Азербайджана.

**Постановка проблемы.** Еврейство в Азербайджане исторически было представлено горскими евреями. Как писал Моисей Каланкатуйский, приход горских евреев на Кавказ датируется первым веком до нашей эры [7, с. 14]. Мнения исследователей по этому поводу расходятся. Согласно точке зрения некоторых из них, горские евреи являются одной из самых древних еврейских общин. По своему происхождению они – поколение сынов Израиля, в свое время изгнанных ассирийскими и вавилонскими царями из Палестины и разместившихся в Мидии. Их потомки первыми приняли еврейскую веру. Будучи уже в Мидии, они ассимилировались с татами.

Под влиянием этого смешения горские евреи сегодня говорят на татском языке, который является смесью или же наречием древнего арамейского и еврейского языков с древним персидским языком. Согласно другим исследователям, горские евреи были направлены на восточный Кавказ сасанидским правителем Хосровом I Ануширваном (531–579 гг.). Правитель строил на Кавказе

крепости, закладывал города и размещал в этих городах персов и евреев, которых он вывозил из Месопотамии. Татский язык, на котором говорят горские евреи, остался как раз с тех древних времен. Во всяком случае можно сказать, что горские евреи появились в Азербайджане в связи с политикой Сасанидов 15 веков назад, и в целях сохранения безопасности империи их располагали на пограничных заставах. Они тесно контактировали с местным населением и в тоже время смогли сбереечь и сохранить свою религию, обычаи и традиции, образ жизни и стиль жизни [10, с. 349].

**Постановка задания.** Цель статьи – анализ истории еврейской общины в Азербайджане.

**Изложение основного материала исследования.** В настоящее время в Азербайджане функционирует 6 еврейских синагог, 2 из них расположены в Баку, 2 – в Кубе и 2 – в Огузе. Синагога европейских и грузинских евреев была открыта 9 марта 2003 года. Эта еврейская синагога, строительство которой было завершено в 2003 году, является самой большой в Европе. Это соору-

жение было построено на месте старого храма, а тот храм был первой синагогой, построенной на Ближнем Востоке за последние 60–80 лет.

Вот уже более 280 лет горские евреи проживают в Красной Слободе возле города Кубы. Евреи, проживающие здесь, застилали красной черепицей крыши своих домов, и потому посёлок получил название «Красная Слобода». Причиной того, что евреев, проживающих в данном поселке, называют горскими, является то, что они ранее жили в горных деревнях. После того, как они спустились с гор и сосредоточились в этом посёлке, их стали называть горскими евреями. Другое предположение заключается в том, что, как известно, Царская Россия захватила Кавказ. Русские называли всех кавказских горскими народностями, дагестанскими народами. Для того, чтобы отличать евреев, проживающих здесь, от других жителей, их стали называть горскими евреями. Есть древний обычай праздновать особый обряд, который совпадает по времени с Новрузом у восточных народов и заключается в том, что этот религиозный праздник выражает уважение и почитание в отношении природы, насаждений, родников, рек, гор; этот обряд называется ашер [5, с. 148].

Как отмечает председатель местного самоуправления Нисим Нисимов, который возглавляет муниципалитет в Красной Слободе Кубинского района, где компактно проживают горские евреи, евреи, проживавшие ранее в селах Крыз и Шудуг, со временем, избегая тяжелых условий жизни, решили поселиться в Кубе. Как писал Геродот, ещё в IV веке до нашей эры крызы представляли собой албанские племена. В село, расположенное в горной местности, евреи приехали ещё до нашей эры и надолго поселились здесь. Как отмечает Нисим Нисимов, другое село – это Шудуг. В настоящее время в этом селе проживают мусульмане-таты. У горских евреев, проживающих в Кубе, религия – еврейская, язык же – татский. Население села Шудуг и население Красной Слободы говорит практически на одном и том же языке, диалекте татского языка; причиной этому является то, что они длительное время проживали вместе.

Как в Крызе, так и в Шудуге есть памятники материальной культуры, например, кладбище, которое подтверждает, что здесь раньше жили евреи. На этой территории в указанных селах они жили еще во времена правления Фатали хана Кубинского и его отца, то есть примерно 280 лет тому назад. И несмотря на такой большой разрыв

во времени, всё ещё наблюдается сходство говоров между теми, кто сегодня проживает в этих селах, и горскими евреями, которые переехали в Красную Слободу. В Красную Слободу евреи приехали также из села под названием Галедюз, это село находится немного выше, в горной местности над Красной Слободой.

Евреи, которые длительный период времени проживают вместе с азербайджанцами, сохранили свои национально-нравственные ценности; вместе с тем их вклад в азербайджанскую культуру также достаточно велик, то есть они являются частью азербайджанской культуры. Председатель местного самоуправления Красной Слободы Нисим Нисимов долгие годы работал директором музыкальной школы города Кубы и прекрасно играет на национальном инструменте тар. Он побывал на гастролях во многих странах: в США, Канаде, Великобритании, во Франции, в Израиле, в Турции, в России и т. д. Был удостоен наград на фестивалях и на высоком уровне представлял азербайджанскую музыку и культуру в этих странах [13, с. 11]. Х. Нисанов является еврейским певцом, который представляет азербайджанскую культуру.

Кубинский район, где компактно проживают горские евреи, является местом, где проживает также свыше 20 различных этнических групп. Это крызы, джеки, будухцы, хиналугцы и т. д. В 2003 году в Азербайджане были открыты две частные еврейские школы. Средняя школа имени Исаака Ханукова, которая функционирует в Красной Слободе, является государственной школой, где еврейские дети получают образование. Здесь учатся не только евреи, но и представители многих других народов. В этой школе обучение ведется на русском, азербайджанском языках и на иврите. Директор средней школы имени Исаака Ханукова Красной Слободы Яушва Симандуев говорит, что наряду с евреями в школе учатся азербайджанцы, русские, лезгины, будухцы, хиналугцы и др. В школе проводят праздники всех народов: это еврейский праздник Рош-ха-Шана, русский праздник Рождества Христова, азербайджанский праздник Новруз, тем самым подтверждается дружба и солидарность между народами. Яушва Симандуев на вопрос о том, кто он по происхождению, однозначно отвечает: мы все азербайджанцы.

Красная Слобода, которая была создана в Кубинском районе около 80 лет назад, имеет также свою религиозную общину. Заместитель председателя религиозной общины горских евреев Шимту Юсифов является сыном преды-

душего председателя этой религиозной общины, который был известным религиозным деятелем и скончался в шестидесятых годах прошлого века. Ш. Юсифов подчеркивает, что в настоящее время в Слободе есть религиозный колледж, а также две синагоги. Сегодня в Кубе функционирует две синагоги, а раньше их здесь было три. Он отмечает, что в Красной Слободе в последнее время была построена особая купальня религиозного назначения, которая называется миква. Согласно традиции, миква предназначается для физического и духовного очищения женщин и представляет собой закрытый бассейн [3].

Подобно тому, как в исламе предполагается и духовное, и нравственное очищение, в еврейской вере среди бытовых обрядов это также занимает существенное место. Ш. Юсифов отмечает, что в Красной Слободе миква означает своего рода баню для женихов и невест. В день свадьбы жених приходит в микву, омывается здесь, а потом идёт в дом невесты. Таким образом, наряду с физическим очищением молодые также стремятся к нравственному очищению при создании новой семьи.

Ш. Юсифов также затронул в своей беседе интересные моменты, связанные с созданием семьи и свадьбами. На протяжении веков местные жители приглашали на свадьбу и представителей мусульманского населения Кубы. Естественно, что и на свадьбы мусульман приглашались евреи. Зафиксировано много межнациональных браков между евреями и местным населением. Еврейские девушки выходят замуж за мусульман, азербайджанские девушки выходят замуж за евреев. Дворец счастья, который построен прямо в центре посёлка, создан для проведения свадебных торжеств, на которые бываю́т приглашены многие известные певцы Азербайджана и даже соседней Турции. Ш. Юсифов также отметил обычай раздавать мясо жертвенных животных.

Больше всего в поселке привлекают внимание новые строения. Здесь есть дома одноэтажные, двухэтажные и даже пятиэтажные. Согласно статистике местных органов самоуправления, в посёлке раньше жило 20–30 тысяч человек. В настоящее время осталось всего 3500 человек. Для резкого уменьшения населения есть несколько объяснений. Как говорит Н. Нисимов, население прежде всего тянулось в столицу, Баку, чтобы заработать на жизнь. Помимо этого, уезжали в Россию, в Израиль, в другие страны. После того, как Азербайджан получил независимость, но и до этого, ещё в бытность СССР, евреи, про-

живавшие в Слободе, часто выезжали на место жительства в другие страны и оставались там.

К примеру, отметим, что в Биробиджане, расположенном в Дальневосточном федеральном округе, и в созданной там же Еврейской автономной области на территории Российской Федерации, проживает 178 000 человек, но только 1% из них являются евреями [5, с. 148]. Евреи, которые выезжают в Россию, в основном располагаются в Москве, в других центральных городах, живут и работают там. В основном евреи занимаются бизнесом, но они поддерживают тесную связь с Красной Слободой. Даже если они не живут здесь постоянно, то приезжают на свадьбы, на другие мероприятия, оказывают помощь своим родственникам, которые проживают здесь.

За последние 15–20 лет Красная Слобода, как и любой другой регион Азербайджана, также начала стремительно развиваться. Особое очарование придает посёлку Парк отдыха, который называется парком Гейдара. В особенности часто собираются здесь представители старшего поколения, которые беседуют между собой и активно проводят свободное время. Большинство жителей Слободы являются представителями старшего поколения. Люди старшего поколения собираются в Доме престарелых, здесь пьют чай, играют в нарды, домино, беседуют друг с другом. Массовый отток населения из посёлка наблюдался в семидесятые годы XX века. В это время большинство евреев уехало в Израиль. В отношении тех, кто уезжал в период СССР, устанавливались разные запреты. Они не могли вернуться обратно. Во многих случаях те, кто уезжал, прощались со своими родными навсегда. После развала Советского Союза и завоевания независимости Азербайджаном этот запрет был преодолен. Поскольку Красная Слобода является единственным местом в постсоветском пространстве, где евреи проживают компактно, сюда стали приезжать и представители других стран. Согласно опросу жителей можно сказать, что каждый день сюда приезжают туристы из различных стран, многочисленные гости. К примеру, туристы из Швеции сказали представителям посёлка, что «вы живете в настоящей Швеции». Гостей привлекает толерантная среда, которую они здесь наблюдают.

Был задан вопрос: «Как вы добиваетесь создания терпимой и доброжелательной обстановки в условиях, где большинство населения представлено мусульманами?». Н. Нисимов ответил так: «Прежде всего, следует отметить заботу руководства страны о всех народах, проживаю-

щих здесь, в том числе и о евреях. Основу этой заботы заложил общенациональный Лидер Гейдар Алиев, После него эту линию в своей политике продолжает Президент страны, правительство, возглавляемое Ильхамом Алиевым. Приезд господина И. Алиева в Кубинский район обычно сопровождается посещением им посёлка Красная Слобода. Он всегда интересуется проблемами жителей этого поселка и оказывает необходимую помощь. Ярким примером тому является восстановление и реставрация моста через Кудиялчай, который объединяет Кубу и посёлок. Мост был построен 150 лет тому назад, был в аварийном состоянии, нуждался в ремонте, и руководство страны сразу дало необходимые указания. Ремонт очень скоро был начат, и мост был восстановлен и передан в пользование населению».

В здании, расположенном напротив миквы и построенном за последние годы, раньше располагался дом прощания, откуда умерших евреев провожали в последний путь. В посёлке есть три еврейских кладбища, одно из них является наиболее старым и расположено в верхней части посёлка, в нижней части дороги Куба-Кусар; два других кладбища расположены в верхней части этого шоссе. В последнее время можно встретить захоронения, над которыми возвышаются дорогие мраморные памятники; на них изображена шестиконечная звезда Давида и менора, то есть подсвечник с семью свечами.

В жизни горских евреев важное место занимают религиозные ритуалы [12, с. 191]. Как и азербайджанцы, евреи оплакивают умерших, держат траур по покойному. Те, кто в трауре, пытается отличить себя от других покрытием головы и одеждой.

Праздник Рош-Ха-Шана, который знаменует начало нового года, является одним из праздников, особо отмечаемых евреями. Другим важным праздником евреев является праздник прощания (Тауба) – Йом Киппур. Евреи считают, что люди могут совершать грехи. Йом Киппур – это праздник покаяния перед Богом, мольба о прощении. Накануне праздника человек постится в течение 25–26 часов. Пост начинается с наступлением вечера и завершается на следующий вечер, пока не появится первая звезда.

Из истории евреев мы видим, что после вавилонского пленения в 586 году они пережили самые трудные полвека. Время их освобождения из Египта в качестве благодати Божьей отмечается как праздник. Это первая из десяти заповедей, которая упоминается в двух местах в Торе и передана Моисеем в Тури-Синай на двух кам-

нях: «Я Господь, который спас вас от притеснения Египта» [7, с. 16]. Но после того, как евреи покинули Египет, они не смогли приехать в Палестину и вынуждены были жить в пустыне и степях в течение сорока лет. В ознаменование этих трудных дней горские евреи, живущие в Красной Слободе, также строят палатки возле синагог, как и другие евреи. Эти палатки покрыты ветвями деревьев. Они проводят время в этих палатках около десяти дней.

Когда выпадает дождь, через ветви деревьев в палатку выливаются потоки воды. В холодную и дождливую погоду те, кто остался в палатке, вспоминают времена, когда их предки сбежали от египетской тирании и испытали тяжелые времена, которые они провели в пустыне. В конце концов они празднуют это. Этот праздник называется Суккот [10, с. 676] (Праздник цветов, Праздник кущей). Внимание привлекают четыре элемента праздника Суккот. Это этрог, пальмовая ветвь, мирт, ива.

У этрога есть и вкус, и запах, он похож на лимон. Он символизирует праведников. У мирта есть запах, но нет вкуса. У лулава есть вкус, но нет запаха. У ивы нет ни вкуса, ни запаха.

Эти два растения и два плода, которые собраны воедино на одном месте во время праздника Суккот, символизируют четыре типа людей в обществе. Элеазар Нисимов, глава религиозной общины горских евреев Красной Слободы Кубинского региона, комментирует: «Есть люди с позитивными мыслями, говорят хорошо, но их действия не очень хороши. Лист финиковой пальмы является символом таких людей в обществе. Есть люди, которые делают добрые дела, но не имеют хороших мыслей и хороших навыков общения. Мирт – символ этих людей.

У людей есть хорошие намерения, идеи и поступки. Этрог является символом этих людей.

Существует также человек, который не имеет благих намерений или действий. Ива, которая не имеет ни фруктов, ни запаха, является его символом. Сочетание этих двух плодов и растений и совершение поклонения им означает обращение людей вместе, одинаково к одному и тому же месту – в сторону Бога. Все люди в обществе, как хорошие, так и плохие, должны жить вместе. Тот факт, что некоторые из них не соблюдают правила общежития, не означает их изоляции от общества. Поэтому необходимо направить этих людей на путь Господа и молиться священной Торе, которую Бог послал Иудеям, чтобы они были хорошими. В этот праздник Тора была взята



из Арона-Хакодеша и привезена в Теву, перед ней была совершена молитва. Она прерывается семь раз в промежутках ходьбы вокруг погребенного Тевана».

Другим из значительных еврейских праздников, который отмечают в поселении, является праздник Торы – Симха Тора. Этот праздник отмечается на следующий день после Суккот.

Одним из религиозных и национальных праздников евреев является восьмидневное зажигание меноры (подсвечник с семью свечами) в ознаменование восьмидневного горения одной свечи в Иерусалимском храме во время битвы евреев с врагом в 148 году нашей эры.

Два других еврейских праздника – это празднование Шаввата (Пасхи) в ознаменование их освобождения от египетского рабства, а также праздник в честь ниспослания Богом евреям Торы [11, с. 239].

Поклонение завещано Торой, причем только Богу. Местом поклонения является храм. Этот храм построен царем Соломоном (973–933 гг. до н. э.) в Иерусалиме (Храм Соломона/Бет-Хамикдаш). В 70-е годы нашей эры римские легионеры во главе с Титом депортировали евреев из города, разрушили храм, который они построили в Иерусалиме после пленения, а еврейское государство стало провинцией Рима [6, с. 223]. Поскольку храм в Иерусалиме был полностью разрушен, некоторые из поклонений, которые были заповеданы в Торе, были отложены, а жертвенное поклонение было на первом месте. Ежедневное богослужение осуществляется в синагогах или где-либо еще [11, с. 236].

Синагога – это место, где евреи вместе молятся. «Кнессет» означает на иврите встречу. Термин «Bet Chenet» (Assembly House) относится ко всей деятельности в синагоге. Евреи собираются здесь, поклоняются, читают Тору, проводят занятия и празднуют [2, с. 335]. Коллективное богослужение осуществляется не менее чем десятью мужчинами, достигшими тринадцати лет. Молитвой управляет раввин или кто-либо из сообщества.

Одной из синагог, в которой поклоняются горские евреи, является синагога Гилгат, построенная архитектором Гилелом Бен Хаимом в 1888 году, расположенная на улице Красной Слободы – И. Ханукова, 9. Еще одна священная часовня шестнадцатого века – синагога шести куполов. По разрешению Кубинского хана Гусейнали-хана жители села Гилгат переселились сюда в течение шести дней из деревни Каладуз; так же называли синагогу, символизирующую факт пере-

селения. Другое предположение связано с верой в то, что Тора описывает создание мира в течение шести дней. Окна сделаны из дуба в форме шестиугольной звезды. Восстановление синагоги началось в 1995 году и было завершено в октябре 2000 года. Существует также зал для молящихся на 60 человек и кафе для религиозных церемоний в подвале храма, которое в настоящее время используется религиозными людьми [10, с. 677].

Синагога, большой богослужебный зал, представляет собой древний архитектурный памятник, построенный в восточном стиле. Раздел, стоящий перед стенами поклонения, называется арон-кадусом. Он – Кибла, которая единственная в Европе по своей высоте и смотрит на Иерусалим. Ее высота составляет 7 метров. Библию хранят в шкафу в стене.

В целом все синагоги имеют три основных элемента. К ним относятся рукописи священного шкафа Арон-Хакодеш (Арон-Кадус), горящий свет Нер-Натамид и амвон Тева напротив шкафа с Торой, которая была изъята из Арона-Хакодеша во время поклонения.

Другой храм, где горские евреи совершают свое поклонение в холодное время года, представляет собой синагогу Гилаки, расположенную по улице И. Ханукова, 26, построенную иммигрантами из провинции Гилан Южного Азербайджана. Архитектором храма является Гилель Бен Хаим. Его имя выгравировано на кирпичном фасаде синагоги. Из надписи на камне Озюль ясно, что храм был возведен в 1896 году. На входной двери есть еще один знак – 1857 год. Возможно, эта доска была доставлена из более древнего храма еврейских эмигрантов и попала в дверь синагоги. Узкий шестиугольный купол, который поднимается на четверную крышу, придает храму Гилеки особую красоту. В соответствии с израильскими коленами, в здании синагоги 12 окон. Из исторических источников известно, что раньше возле синагоги был родник. Вполне вероятно, что мечеть, построенная в Кубе в первой половине XIX века, была прототипом Гиланского храма, потому что гексагональный купол когда-то был стеклянным и освещал молитвенную комнату. Аналогичное покрытие крыши также наблюдается в Кубинской мечети. Раньше в синагоге Гилеки, как и в других синагогах горских евреев, не было отдельных комнат для женщин. Женщины приходили сюда только во время праздника и сидели во дворе синагоги. В настоящее время во время праздников женщины заходят в храм [10, с. 678].

Как правило, синагоги в иудаизме имеют ту же святость, что и мечети в исламе. В синагогах нет изображений и статуй. При них молебны запрещены, где бы вы ни находились. Доступ к синагоге осуществляется в соответствующей одежде и головном уборе. Вхождение в синагогу с непокрытой головой воспринимается как признак неуважения к Богу. По этой причине еврейские мужчины одевают на голову кипу. Женщины также прикрывают головы.

В богослужении евреи также используют ряд предметов. Это книга молитв Сидур, а также Тефилин, Таллит и Кипа. Комплект Тефилин состоит из двух маленьких коробок и кожаного ремня, на котором написана молитва «Шема Йесраел». Во все дни, кроме субботы, люди при утренней молитве прикрепляют эти два маленьких ящичка ко лбу и левой руке, в соответствии с принятым порядком, ремешком из черной кожи. Таллит – это платок с махровыми краями с молитвами из Торы, записанными на ткани. Этот платок, используемый только мужчинами, набрасывается на плечи во время молитвы. Кипа – шапочка, похожая на текке. Кроме того, Шолар, используемый на пиршестве Рош-Ха-Шана, является духовным инструментом, изготовленным из рога [11, с. 239].

В настоящее время горские евреи исполняют свое религиозное богослужение на высоком уровне. Во времена СССР их очень беспокоило отсутствие тех, кто будет руководить их религиозным богослужением. Сегодня эта проблема решена. Ш. Юсифов говорит, что сейчас им очень удобно, нет никаких проблем для подготовки религиозных деятелей, совершающих религиозные ритуалы, и у людей достаточно возможностей для религиозного образования.

Религиозную общину в Красной Слободе возглавляет раввин Елеазар Нисимов. Он говорит, что с детства умел молиться и рос рядом со своими предшественниками-раввинами.

Председатель общины Б. Симандуев отметил, что каждую субботу раввин молится за президента Азербайджанской Республики Ильхама Алиева перед священной Торой. В Азербайджане вместе сосуществуют разные народы, религии и этнические группы, здесь мир и стабильность. Общенациональный лидер Гейдар Алиев и нынешний президент Ильхам Алиев демонстрируют в этом деле объективную позицию. Напомнив слова президента Ильхама Алиева «Азербайджан является родиной для всех народов», Симандуев сказал, что готов сделать все возможное для благополучия нации. В апреле 2013 года за плодотворную

деятельность в развитии дружеских отношений между народами Б. Симандуев был награжден президентом Ильхамом Алиевым орденом «Слава».

Заявляя, что вся его деятельность является продолжением дружбы и братства перед Всемогущим Создателем, Симандуев сказал, что они сотрудничают с другими религиозными общинами и активно участвуют в защите национальных и духовных ценностей страны. Религиозная община горских евреев Кубинского региона тесно связана с работой региональных религиозных общин, направленной на более высокий уровень отношений между государством и религией, на организацию и проведение религиозно-просветительской работы, участие религиозных общин в процессе предотвращения радикализма в обществе и решение социальных проблем.

Одним из этих направлений является совместная организация Государственным комитетом по работе с религиозными объединениями и Молодежного форума исламской конференции «Региональный центр Евразии» и Исполнительного органа Кубинского района, а также религиозными общинами, религиозными лидерами, имамами и ахундами, активными религиозными деятелями и богословами, конференции в Кубинском районе в июне 2013 года на тему «Взаимоотношения между государством и религией и просветительская работа».

16–17 сентября 2014 года в Кубе для религиозных общин, религиозных лидеров, имамов и акынов, а также активных религиозных деятелей и богословов состоялась двухдневная региональная конференция «Национальные традиции и современность», организованная Государственным комитетом по делам религиозных общин. На этой конференции Б. Симандуев в своем обширном и всеобъемлющем докладе подчеркнул высокий уровень толерантности в Азербайджане, выразив глубокую признательность президенту Ильхаму Алиеву за созданные условия.

Юнус Казимов, 94-летний житель села Ханегах Кубинского района, сказал, что горские евреи, живущие в Красной Слободе, имеют высокий авторитет среди местного мусульманского населения: «Расстояние между нашей деревней и деревней Красная Слобода, где проживают горские евреи, составляет более 30 км. Мы отправлялись в Красную Слободу с целью торговли, продажи сельскохозяйственных товаров и покупки того, что нам было нужно. Полвека назад и в более ранние времена мы проходили этот путь пешком

или на повозке. Были случаи, когда мы не могли пройти это расстояние за один день. Мы были вынуждены проводить ночь в Кубе или в Красной Слободе и потом ехать обратно.

В таких случаях мы часто останавливались в еврейском доме, и они оказывали нам высокое гостеприимство. Короче говоря, мы полагались на них, доверяя свои товары и даже жизнь. Мы всегда были с ними братьями. Местное население поселка, где шла основная торговля, часто продавало товары в розницу по деревням. У них также были дружеские и братские отношения с мусульманскими жителями этих деревень. Здесь они останавливались в местном поселке. Исторически сложилось так, что эти дружеские отношения – замечательный обычай, который живет до сих пор».

**Выводы.** Таким образом, разнообразие – это богатство, а принадлежность к разным религиям,

этническим группам и народам не является препятствием для сосуществования.

Представитель Управления мусульман Кавказа в Кубинском регионе Эльнур Эфенди процитировал стих 13 Сура аль-Худжурат во имя Аллаха: «О люди! Воистину, Мы создали вас из мужчины и женщины и сделали вас народами и племенами, чтобы вы узнавали друг друга, и самый почитаемый перед Аллахом среди вас – наиболее богобоязненный. Воистину, Аллах – Знающий, Ведающий».

Эльнур Эфенди, сказал, что его отец, учитель Сабир Эфенди, много лет работал заместителем директора в школе в Красной Слободе и что он был свидетелем добрых отношений между мусульманами и евреями, которые будут таковыми вечно.

Евреи, живущие в Азербайджане, всегда были дружелюбны, и мы можем с уверенностью сказать, что эта дружба будет продолжаться и в будущем.

#### Список литературы:

1. Государственный Комитет по делам религиозных общи Азербайджанской Республики. URL: [www.scwra.gov.az](http://www.scwra.gov.az).
2. Барановский Б., Иванов Ю. Религии мира. Минск: Книжный дом, 2006.
3. Микве. URL: <http://eleven.co.il/>.
4. Журавлёв В., Бренер И. Книга памяти и списки жертв репрессий на территории Еврейской автономной области. Биробиджан, 2011. 478 с.
5. Иманов Г, Ахмедов А., Ахмедлы Н. Этнические и мировые религии. Баку: Эльм, 2003. с. 148.
6. Велиев И. Мировые религии. Азербайджанская национальная энциклопедия. Баку: 2003. С. 223.
7. Каланкатуклу М. История Албании. Мхитар Гош. Албанская хроника. Баку, Eurasia Press. 2006. 296 с.
8. Тагиев К. Развитие религиозного образования в Азербайджане в контексте истории. Journal of International Social Research. Volume 6, Issue 28, p. 381.
9. Библия. Библейская книжная компания, Баку: 2009.
10. Джонсон П. История еврейства. Перевод Ф. Османа. Анкара: Позитив яйынлары, 2000. 678 с.
11. Гюндюз Ш. Современные мировые религии. Анкара: Изд. Министерства религиозных дел. 2007. С. 239.
12. Ботвинник М. Николай Михайлович Никольский. Минск, 1967.
13. Захарьяев Г. Община горских евреев Азербайджана. Журнал «Азербайджан и азербайджанцы в мире», № 2, июль, 2009. С. 11.

### СПАДЩИНА КАВКАЗЬКОЇ АЛБАНІЇ: ГІРСЬКІ ЄВРЕЇ

Незважаючи на деякі відмінності у віруваннях і в способі життя, євреї, які проживають в Азербайджані (загальною чисельністю 16 000 осіб), підрозділяються на три групи: гірські євреї – 11 000; європейські євреї ашкеназі – 4300; грузинські євреї – 700 осіб. За своєю чисельністю гірські євреї становлять більшість євреїв, які проживають в Азербайджані. Як уже зазначалося, їх усього 11 000. 1000 з них проживає в різних регіонах Азербайджану, 6.000 – у Баку, близько 4000 проживають у Червоній Слободі Кубинського району в компактному вигляді. Євреї, які проживають тут, говорять татською мовою, яка сформувалася з арамейської ібранської мови, і містить у собі деякі слова й вирази з російської, тюркської, перської мов. Татська мова вважається діалектом перської мови, що входить до групи індоєвропейських мов. Однак вона кардинально відрізняється від івриту. Євреї, які переїжджають до Ізраїлю з Куби, найчастіше відзначають, що вони не розуміють один одного в Ізраїлі. Після здобуття Незалежності Азербайджанською Республікою євреї теж стали формувати свої власні організації. Були зміцнені зв'язки з міжнародними єврейськими організаціями, сформовані культурні центри й органи друку.

**Ключові слова:** гірські євреї, Червона Слобода, татська мова, релігійна громада, міжнародні зв'язки, спосіб життя, уряд Азербайджану.

### THE HERITAGE OF CAUCASUS ALBANIA: CAUCASIAN MOUNTAIN JEWS

Despite some differences in beliefs and ways of life, Jews residing in Azerbaijan with a total population of 16 000 are divided into three groups: Mountain Jews – 11 000 people; European Ashkenazi Jews are 4300 people; and Georgian Jews – 700 people. The majority of Jews living in Azerbaijan are mountain Jews. As already noted, there are only 11 000 of them. 1000 of them live in different regions of Azerbaijan, 6000 in Baku, about 4000 live in Red Sloboda settlement of Guba region. Jews residing here speak the Tat language, which was formed from the Aramaic Ibrian language, including some words and expressions from Russian, Turkic, Persian languages. The Tat language is considered a dialect of the Persian language, which is part of the group of Indo-European languages. However, it is completely different from Hebrew. After the independence of the Republic of Azerbaijan, Jews also began to form their own organizations. They have established the relationships with international Jewish organizations, and formed the cultural centers and press organizations.

**Key words:** Mountain Jews, Krasnaya Sloboda, Tat language, religious community, international connections, lifestyle, government of Azerbaijan.